



Infos können bis Mittwochmittag (12.00 Uhr) mitgeteilt werden: infoblatt@barbian.eu
Dorf 10 – 39040 Barbian Tel. 0471/654164 www.barbian.eu infoblatt@barbian.eu

DIE GEMEINDE INFORMIERT

- **E-Procurement: Beauftragung für die Durchführung von Straßenmarkierungsarbeiten im Gemeindegebiet von Barbian** - Die Firma Segnaletica Fiemme des Zanin Moreno wird mit der Durchführung von Straßenmarkierungsarbeiten im Gemeindegebiet von Barbian (Barbian: Rosengartenstraße, Dorfstraße, Dorfplatz, Ganderbachstraße, Saubacherstraße, Zargenweg, Umfahrungsstraße Aichnerweg, Kollmann: Kirchweg, Dorf, Kaiserweg) zum Preis von € 3.723,85 + 22 % MwSt., gemäß digitalem Angebot vom 24.07.2025, beauftragt.
- **E-Procurement: Beauftragung der Lieferung von zwei Sensoren und verschiedenem Verbrauchsmaterial für das Fahrzeug Multicar und den Traktor des Gemeindebauhofes** - Die Firma Hell Profitechnik GmbH wird gemäß digitalem Angebot vom 29.07.2025 mit der Lieferung von zwei Sensoren sowie diversem Verbrauchsmaterial für das Fahrzeug Multicar und den Traktor des Gemeindebauhofes zum Preis von € 2.906,05 zzgl. 22 % MwSt. beauftragt.
- **E-Procurement: Beauftragung der Lieferung und Montage von zwei Überdachungen für die Auswechselbänke** - Die Firma Seelaus GmbH, mit Sitz in Barbian, Unterdorf 22, wird mit der Lieferung und Montage von zwei Überdachungen für die Auswechselbänke am Sportplatz in Barbian zum Preis von € 1.440,00 + 22 % MwSt., gemäß digitalem Angebot vom 29.07.2025, beauftragt.
- **E-Procurement: Beauftragung für verschiedene Elektro- und Reparaturarbeiten an der öffentlichen Beleuchtung in Barbian 2025** - Die Firma Aichner Hubert mit Sitz in Barbian, Rosengartenstraße 24, wird mit der Durchführung von verschiedenen Elektro- und Reparaturarbeiten an der öffentlichen Beleuchtung im Jahr 2025 zum geschätzten Betrag von € 4.320,00 + 22 % MwSt., gemäß digitalem Angebot vom 30.07.2025, beauftragt.
- **E-Procurement: Beauftragung für die Unterhaltsreinigung im Kindergarten Barbian für den Zeitraum September 2025 - Juni 2026** - Die Firma S.R.D. GmbH wird mit der Unterhaltsreinigung im Kindergarten Barbian für den Zeitraum September 2025 - Juni 2026 zum Preis von € 22.140,00 + 22 % MwSt., gemäß digitalem Angebot vom 30.07.2025, beauftragt.
- **Öffentliche Vergabe: Sanierung und Ausbau der Straße "Kopp in Bach" in Barbian - 1. Baulos**
- Genehmigung des 1. Baufortschrittes und der 1. Zahlungsbescheinigung an die Firma Tiefbau Hofer GmbH - Der vom Bauleiter Geom. Otmar Gasser vorgelegte 1. Baufortschritt und die vorgelegte Zahlungsbescheinigung, eingereicht am 21.07.2025, betreffend die bis zum 17.07.2025 durchgeführten Arbeiten zur Sanierung und Ausbau der Straße "Kopp in Bach" in Barbian - 1. Baulos, ausgeführt von der Firma Tiefbau Hofer GmbH in Höhe von € 113.807,32 + 22 % MwSt., wird genehmigt.

Das Steuer- und Lizenzamt ist von Montag, den 25.08.2025 bis Freitag, den 05.09.2025 geschlossen.

Die **Ansuchen für öffentliche Veranstaltungen** müssen mindestens 15 Tage vor Stattfinden im Lizenzamt der Gemeinde Barbian abgegeben werden.

Die nächste mobile **Schadstoffsammlung** findet am **Dienstag, 26. August 2025** beim **Parkplatz Sportplatz in Kollmann von 8.30 Uhr bis 9.30 Uhr** und in **Barbian auf dem Parkplatz Feuerwehrhalle von 10.00 Uhr bis 11.30 Uhr** statt. Es können Farben, Lacke, Patronen, Neonröhren und vieles mehr abgegeben werden.

Im Rahmen anstehender Asphaltierungsarbeiten werden in den Kalenderwochen 35 und 36 (25.08.2025 – 05.09.2025) mehrere Straßen im Gemeindegebiet Barbian gesperrt.

Die genauen Sperrtage können im Voraus nicht genau festgelegt werden, sie hängen vom Baufortschritt und den Wetterbedingungen ab.

Die unten genannten Termine dienen daher nur als grobe Orientierung und können um bis zu einem Tag vor- oder nachverschoben werden.

Voraussichtliche Sperrungen:

- St. Leonhard Straße, Kollmann
Abschnitt: vom Kindergarten bis Kreuzmüller
Voraussichtlich um den 27.08.2025, Dauer ca. 07:00 – 18:00 Uhr
- Verbindungsstraße Saubach – Barbian
Abschnitt: ab Recyclinghof bis Saubacherhof
Voraussichtlich um den 02.09.2025, Dauer ca. 08:00 – 12:00 Uhr
- Almstraße
Abschnitt: ab Stangen bis Huberkreuz
Voraussichtlich um den 02. und 03.09.2025, Dauer jeweils ca. 4–5 Stunden in den angegebenen Zeitfenstern
- Zusätzlich wird im genannten Zeitraum auch der Aichnerweg (Umfahrungsstraße Barbian Dorf) zeitweise gesperrt.

Wir bitten um Verständnis für mögliche kurzfristige Änderungen.

Die **Kindertagesstätte in Barbian** wird von der Sozialgenossenschaft Coccinella im Auftrag und in enger Zusammenarbeit mit der Gemeinde Barbian geführt. Die Einrichtung bietet ein zweisprachiges Konzept, flexible Öffnungszeiten (von 7:15 bis 14:30 Uhr) und ein pädagogisch qualifiziertes, erfahrenes Team.

Für das **kommende Kita-Jahr sind noch einige freie Plätze vorhanden!** Interessierte Familien können sich gerne direkt an die Sozialgenossenschaft Coccinella oder für weitere Informationen an die Koordinatorin Katharina Baumgartner wenden: info@coccinellabz.it oder Tel. 0471-401110

Weitere Informationen, Aktuelles und Beschlüsse können unter www.barbian.eu eingesehen werden.

GESUNDHEITSDIENSTE

23.08.2025 – 29.08.2025	Diensthabender Arzt Tel. 331/9928128	Mozart-Apotheke – Brixen – 0472/834588
30.08.2025 – 05.09.2025	Diensthabender Arzt Tel. 331/9928128	Stadtapotheke Klausen – 0472/846096

Dr. Enrico Marchi ist vom **25. August 2025** bis **29. August 2025** abwesend. Vertretung Dr. Judith Trompedeller 0472/813147

MITTEILUNG DER VEREINE UND VERBÄNDE

Die Musikkapelle Barbian lädt recht herzlich zum 2. Alpenglühen **am Freitag, den 22. August** beim Festplatz in Barbian ein. **Beginn: 19:00 Uhr**

Es unterhält Sie die Barmener Böhmisches und die Musikkapelle Wiesen.

Von 19:00 Uhr - 20:00 Uhr Happy Hour. Zum Essen gibt es 3 eigens kreierte Burger.

Gewinne beim **Barbianer Roulette** ein Fleischpaket vom **Barbianer Hornochs**.

Auf euer Kommen freut sich die MK Barbian.

Hallo liebe Barbianer, Kollmänner und liebe Gäste!

Die **TG Klausen, Barbian, Feldthurns Villanders** organisiert mit der **Musikkapelle Kollmann** das **Montagsfeschtl am Montag, den 25. August 2025** mit Beginn um 19.30 Uhr auf dem Festplatz in Kollmann.

Für musikalische Unterhaltung sorgt das „HOBBY QUINTETT“. Es gibt leckere Currywurst Kreationen.

Gemütliches Beisammensein, a „Ratscherle“ mochn..... MIAR FREIN INS AF ENK!!

Kartenspielen in Kollmann im Gegenschreiberhaus, am **Mittwoch, 27. August 2025** um 14.00 Uhr.

Auf einem gemütlichen Nachmittag freut sich der Seniorentreff Kollmann! Auch wer nicht mitspielt ist eingeladen!

17. Barbianer Zwetschkenwochen vom 30. August. bis 14. September 2025

Liebe Einheimische und Gäste!!

Die Barbianer Zwetschke ist schon seit dem späten Mittelalter wichtiger Bestandteil der Barbianer Anbaukultur. Deshalb widmet das „Dorf mit dem schiefen Turm“ zwei Wochen im September der köstlichen blauen Frucht.

Vom **30. August bis 14. September 2025** verwöhnen Sie die **Barbianer Gastbetriebe** mit Gerichten rund um die Barbianer Zwetschke und in den **Geschäften** erhalten Sie besondere Produkte der Barbianer Zwetschke.

Während der Zwetschkenwochen finden in Barbian auch geführte **Zwetschkenexkursionen** statt: Am **02. September und 09. September 2025** erfahren Sie auf dem Zwetschkenweg allerhand Wissenswertes über Barbians Köstlichkeit und genießen tolle Zwetschkengerichte bei einer Einkehr.

Die Barbianer Zwetschke kann auf dem **Zwetschkenwanderweg** auch individuell erlebt werden.

Teilnehmende Betriebe bei den Barbianer Zwetschkenwochen:

Gasthof Messnerhof, Gasthof Rösslwirt, Gasthof Saubacherhof, Gasthof Zur Traube, Gasthof Briol, Gasthof Zum Englwirt, Gemischtwarenhandlung Despar Rabanser Kartin und Bioladele Rabanser Karin.

Achtung! **Die nächste Wanderung der AVS-Wander- und Genießertruppe wird auf Samstag, 13. September, also um eine Woche, verschoben.** Auch das Ziel wird geändert: Wir machen einen zweiten Anlauf auf die Weißkugelhütte!

Mit dem Bus (bei genügender Teilnehmerzahl) starten wir um 6 Uhr bei der neuen Tiefgarage in Barbian (Kollmann 6.15 Uhr) und fahren bis Melag im Langtauferer Tal (1919 m). Dort wandern wir los zur Melager Alm und über den Gletscherlehrpfad zur Weißkugelhütte (2557 m, Einkehrmöglichkeit). Dann kehren wir auf dem Höhenweg 1A nach Melag zurück.

Gutes Schuhwerk wichtig, mittelschwere Wanderung, Gehzeit: 4.45 Std.

Anmeldung bis Do, 11. September, bei Rosmarie (Mobil 349 4920358)

Der **Kirchenchor Barbian EO bedankt sich recht herzlich** bei allen Besuchern des Almfestes fürs Dabeisein. Einen großen Dank allen, die zum guten Gelingen des Festes beigetragen haben.

Kinder für Kinder/Jugendchor gesucht

Der Kinder/Jugendchor unter der Leitung von Miguel Ribeiro Teixeira beginnt wieder mit der Proben­tätigkeit am Dienstag, 09.09.2025. Es sind noch Plätze frei. Deshalb suchen wir singfreudige Jungen und Mädchen im Volks- und Mittelschulalter bis 13 Jahren zur Gestaltung der Familiengottesdienste aber auch zum Erlernen von weltlichen Liedern. Hast du Lust dein einzigartiges Instrument, die Stimme, kennen und richtig einsetzen zu lernen? Dann melde dich bei Sonja unter folgender Telefonnummer: 347/1748025.

Auch für die kommende Saison 2025/2026 organisiert der **Fußballverein SG Barbian/Villanders** eine **Fußballschule für unsere kleinen fußballbegeisterten Mädchen und Burschen.**

Teilnahmeberechtigt sind die Jahrgänge 2019 und 2020.

Insgesamt finden im Herbst 8 Einheiten statt, wobei die Trainings mit der zweiten Septemberwoche starten. Weitere 8 Einheiten folgen im Frühjahr mit Beginn Anfang April.

Die Kosten inklusive Trainingsoutfit (Leibchen, Hose, Socken) betragen 90,00 €.

Anmeldungen innerhalb Ende August per WhatsApp bei Othmar Rabensteiner unter der Nummer 329-9152948 (bitte Namen & Geburtsdatum angeben).

SONSTIGE NÜTZLICHE INFORMATIONEN

Hofer Fliesen & Böden in Barbian sucht **Mitarbeiter/in in der Angebots- & Auftragsabwicklung** in Barbian, Vollzeit oder Teilzeit möglich.

Für weitere Infos – jobs@hofer.it oder 0471654148. Wir freuen uns auf deine Bewerbung!

Junges naturverbundenes berufstätiges Paar mit mittelgroßen unauffälligen Hund **sucht 2,3 Zimmer Wohnung in Barbian und Umgebung.** Gerne außerhalb oder auf einem Hof. Bitte alles anbieten.

Bitte WhatsApp an 3406356081 Danke

Am **Samstag, 23. August**, findet das **Frühschoppen des Weißen Kreuzes Klausen** auf dem Tinneplatz in Klausen statt, bei dem die Barbianer Böhmisches für die musikalische Umrahmung sorgt. Alle sind herzlich dazu eingeladen, ab 9:30 Uhr der Barbianer Böhmisches zuzuhören.

Der **PGR Waidbruck** lädt alle ein zum **Pfarrfest auf der Trostburg am Sonntag, 24. August 2025!** Programm: Feldmesse mit unserem Dekan Georg Martin um 11:00 Uhr auf der Wiese oberhalb der Trostburg, anschließend Festbetrieb mit Speis und Trank, am Nachmittag traditionelles Preiswatten und Unterhaltung für Jung und Alt. Mitfahrgelegenheit für alle älteren und gehbehinderten Personen ab 10:30 Uhr auf dem Dorfplatz. Bei schlechter Witterung feiern wir die Hl. Messe um 9 Uhr in der Pfarrkirche! Wir freuen uns auf Euer Kommen! Der Pfarrgemeinderat von Waidbruck



Pfarrei Barbian

39040 Barbian, Dorf 19
Pfarrer Konrad Morandell
Villanders, J.-Schguanin-Str. 13
Tel. 0472/843 189 od. 0471/650 127
pfarrebarbian@bb44.it

Bürozeit in Barbian: Montag u. Freitag, 9.00 – 11.00 Uhr

Pfarrei Kollmann

39040 Kollmann, am Kirchweg 8
Pfarrverantwortliche: Zita Gantioler
Kollmann, St. Leonhard 18
Tel. 0471/654 481 - 393/404 0913
frankengletscher@alice.it



Web-Seite der Seelsorgeeinheit Klausen-Sabiona: www.se-klausen.com

Pfarrei zum hl. Apostel Jakobus dem Älteren in Barbian

21. Sonntag im Jahreskreis C - 24. August 2025

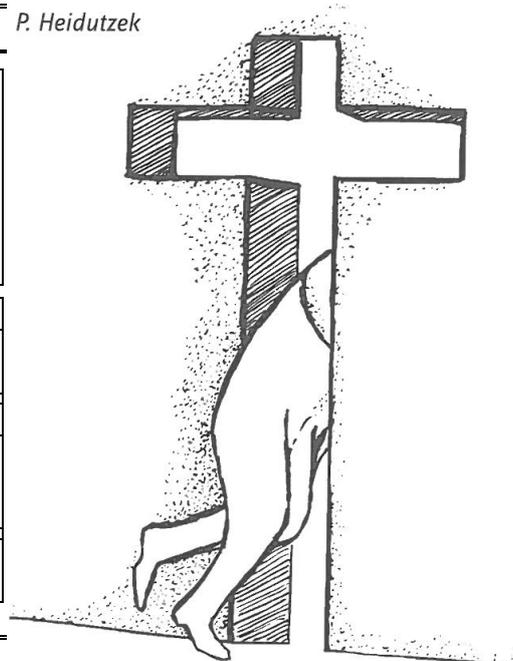
P. Heidutzek

Sonntag 24. Aug.	8.00	Pfarrgottesdienst	Tini Schenk, Holland Frieda Unterpertinger Emanuel Lanziner Engelbert Rabanser, Gamper Engl mit Taufe des Kindes Leo Gantioler
---------------------	------	-------------------	--

Montag 25. Aug.	Hl. Ludwig, König		
	8.00	Hl. Messe	Verena Gensner Familien Rainer u. Moser

Mittwoch 27. Aug.	Hl. Monika, Ehefrau u. Mutter		
	19.30	Hl. Messe	Notburga Rabensteiner Mur Franz u. Oswald Trockner, Oberganatsch

Samstag 30. Aug.	11.00	St. Ingenuin: Trauungsfeier	Petra Moser ∞ Armin Gostner
---------------------	-------	--------------------------------	-----------------------------



22. Sonntag im Jahreskreis C - 31. August 2025

Vorabend 30. Aug.	19.30	Hl. Messe	Jm. f. Franz Ploner, Marx Valentin u. Sofia Mur, Unteraichner Walter Egger, Plattner Walter Alois Gafriller, Kreuzer Luis
----------------------	-------	-----------	---

Sonntag 31. Aug.	10.00	Pfarrgottesdienst	Verstorbene d. Pfarrei Barbian Marianna Gafriller, Huber Brigitte Gantioler Tasser Stefania Baumgartner
---------------------	-------	-------------------	--

Da fragte ihn einer: „Herr, sind es nur wenige, die gerettet werden?“

Er sagte zu ihnen: „Bemüht euch mit allen Kräften, durch die enge Tür zu gelangen.“

Ich will nach den Prioritäten in meinem Leben fragen. Und ich will mich der Antwort Jesu stellen – gerade weil sie nicht angenehm ist.

Das Leben ist kein Spaziergang.

Bilder u. Texte aus „image – Arbeitshilfe für Öffentlichkeitsarbeit“

Ministrantenleiter-innen gesucht:

Kurt Prader hat viele Jahre hindurch mit großem Einsatz die Ministrantengruppe betreut. Da er mit dem Ausscheiden von Annika kein eigenes Kind mehr bei den Ministranten hat, möchte auch er seinen Dienst beenden. Wir danken ihm für seine überzeugte Haltung bei deinem Dienst. Nun bitten wir Väter und Mütter, die Aufgabe zu übernehmen. Günstig wäre, wenn es zwei oder drei gemeinsam machen würden. Sie können sich bei Kurt über die Aufgaben informieren.

Dankfeier für die Restaurierung der Pfarrkirche:

In diesen Tagen wird die Außenrestaurierung der Pfarrkirche abgeschlossen. Am Sonntag, 7. September sind alle herzlich zu einer Dankfeier eingeladen. Um 10.00 Uhr feiern wir den Pfarrgottesdienst mit einem anschließenden Festakt in der Kirche. Es folgt ein Beisammensein bei Speise und Trank in der Dorfstraße.

Pilgerfahrt zum Heiligen Jahr:

Die Pfarreien Barbian und Villanders laden zu einer Pilgerfahrt anlässlich des Hl. Jahres nach Marienberg ein. Die Wallfahrt mit Bus findet am Samstag, 27. September statt. Nähere Informationen folgen.

Überpfarrliche Informationen:

Taufnachmittag:

Eltern und Paten, die in nächster Zeit die Taufe für ein Kind wünschen, sind herzlich zu einem Taufnachmittag eingeladen, welcher am Samstag, 13. September von 14.30 bis ca. 17.00 Uhr im Pfarrbüro in Barbian stattfindet. Es wird über den persönlichen Glaubensweg und über die Bedeutung und die Symbole bei der Tauffeier gesprochen.

Tauftermine: bei der Messfeier an gewöhnlichen Sonntagen. Jeweils am zweiten Sonntag im Monat wird die Taufe um 15.00 Uhr. In nächster Zeit sind das folgende Sonntage: 14. September, 12. Oktober, 9. November, 14. Dezember, 11. Jänner, 8. Februar.

Papst Leo IV. und die neue soziale Frage:

Die Cusanus-Akademie lädt zu einem Treffen über „Papst Leo IV. und die neue soziale Frage: Kirche in Zeiten globaler Ungleichheit“ am Donnerstag, 11. September von 19.00 bis 21.00 Uhr ein. Diskussionsteilnehmer: Susanne Elsen, Wolfgang Palaver, Beatrix Mayrhofer, Rosmarie Pamer, P. Martin M. Lintner.

Pastoraltagung:

Die jährliche Pastoraltagung findet in der Cusanus Akademie am Freitag, 19.09., von 9.00 bis 17.30 Uhr und am Samstag, 20.09., von 9.00 bis 12.30 Uhr mit anschließender Möglichkeit zum Mittagessen statt. Thema: Mit Freude und Hoffnung: Synodalität leben.

Pfarrei zur Heiligsten Dreifaltigkeit in Kollmann

21. Sonntag im Jahreskreis C, 24. 08. 2025

11.00 Uhr - Hl. Messe auf der Trostburg

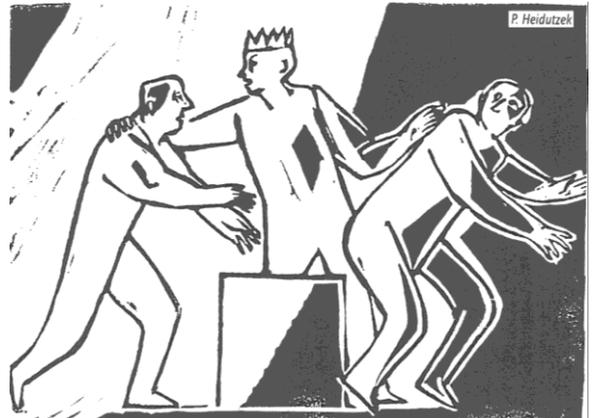
22. Sonntag im Jahreskreis C, 31. 08. 2025

9.00 Uhr in Kollmann

Hl. Messe für Markus, Luis u. Anna Rabensteiner,
Baumann

Hl. Messe für Josef Gruber, Fiederer u. Angehörige

Die Ewiglichtkerze brennt für Richard u. Anna Pichler



Feste Sitzordnungen sind feste Bestandteile unseres Denkens und Handelns. Es fällt uns schwer, in anderen Kategorien zu denken. Warum das so ist? Ich glaube, der eigentliche Grund ist Angst, zu kurz zu kommen, nichts wert zu sein, nichts zu gelten. Zuerst muss mir diese Angst genommen werden, dann können auch die Sitzordnungen und gesellschaftlichen Schranken in meinem Kopf fallen.

Doch diese Angst kann ich mir nicht selbst nehmen, die muss ich mir nehmen lassen. Und sie ist mir schon längst genommen. Von ihm, der mit Zöllnern und Sündern zu Tisch saß, der den Jüngern die Füße wusch und den erniedrigenden Kreuzestod auf sich genommen hat. Er schenkt mir die Fülle des Lebens, bei der ich nie zu kurz kommen kann.